

The Oldest Slovene
Daily in Ohio
Best Advertising
Medium

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

Najstarejši slovenski
dnevnik v Ohio
Oglasi v tem listu so
uspešni

VOLUME XXII. — LETO XXII.

CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY, (SREDA) AUGUST 30, 1939.

STEVILKA (NUMBER) 202

Maček je s hrvatskimi člani novega kabineta prispel v Beograd

Veliko zadovoljstvo po vsej državi zaradi sporazuma. — Jugoslavija je danes notranje ujedinjena in povezana država. — Prva seja novega kabineta, čigar podpredmier je dr. Maček.

OMEVI VOJNE RIZE V EVROPI

Armada na oblasti
BERN, Švica. — Švicarska armada je danes prevzela območje nad železnico in nad telefonskimi ter telefonskimi zvezami. Poleg tega je prevzela tudi administracijo bolnišnic.

Vojna zvižaja
RICA, Čile. — Semkaj je bil nemški tovorni parnik "Siedorf", čigar trup je prebran v raznih barvah, da ni vidjen na morju.

Angelskim ladjam
NEW YORK. — Poročila iz raznih virov, da je angloslovanski ladji, ki se nahajajo v bližini Istambula, italijanskim in drugimi ladjam, naj brez odločitve v domača pristanišča.

Prizadevanje za mir
BRUX. — Belgijski kralj je danes v nizozemski kraljici kraljici predlagala vsem silam, naj se s pogoji sedanjega spor. Francija sprejela predloge, dasi v uspeh nima skoro nobene šance.

Ruska uganja
MOSKVA. — Sovjeti ne sodelujejo v rusko-nemškem paketu, ki so ga danes sklenili, da se v vojaške garnizije ob ruski meji.

Hitler popušča
BERLIN. — Osebnostni organ "Goeringa" je včeraj izjavil, da je kancelar Hitler prišel na pogajanja, če se mu vsej "do pol pota naproti".

Kanada se pripravlja
TAWA. — Kanadska vlada se pripravlja za vsako eventualno vojno, ki bi jo poklicala v službo. Kanadski kabinet se bo sestel k svoji seji danes ob treh.

Mr. Traven kandidat
SLOVENSKEGA KANDIDATOV, ki so bili izbrani za svetovno zbornico, smo po pomoči našega znanega in spoštovanega vojaka, ki kandidira v kongresu kot pomočnik v glavni kabineti v Sloveniji, v kateri je pošten in kremenit vojak, zastopal iskreno in pogumno v ostalih državljanih v 28. letu, če bo izvoljen. Uredništvo "Enakopravnosti" ga toplo poziva, da nam kot slovenskim vojakom celoto oddajo svoje glasu.

HITLERJEV ULTIMAT POLJSKI?

LONDON, 30. avgusta. — Iz dobro poučenih virov je prišlo poročilo, da je kancelar Hitler zahteval, da pride tekom 24 ur iz Poljske v Berlin opolnomočeni poljski poslanec, ki bo "potrdiril" poljsko privolitve za odstop Gdanska in koridorja Nemčiji, preden se prične razpravljati o drugih vprašanjih.

To znači, da se bliža nemški spor s Poljsko svoje-mu višku. Iz istega vira se poroča, da je Hitler zahteval tudi od angleške vlade, da mu odgovori na njegovo zadnje pismo tekom 24 ur.

Izvestitelji pravijo, da je Hitler pristal na direktna pogajanja s Poljsko samo pod pogojem, če se slednja v naprej obveže, da bo privolila v važne nemške teritorialne, politične in ekonomske zahteve.

Kakšnega značaja naj bodo teritorialne koncesije, ni težko uganiti, ker je Hitler v zadnjih dneh izjavil, da "hoče" Gdansk, Pomorje ali koridor, in poljsko Šlezijo.

KONVENCIJA DVOJKOV V INDIANI

Fort Wayne, Ind. — V tujakšnje mesto so iz bližnjih in daljnih krajev pričeli prihajati dvojčki, ki imajo tukaj svojo konvencijo. Vodstvo konvencije pravi, da pričakuje preko tisoč dvojčkov, preden se konvencija razide.

NACISTI PREVZELI KONTROLO NAD GDANSKOM

Gdansk. — Včeraj so se začele tukaj vse šole. Večina učiteljev je morala obleči vojaško suknjo, šole so izpremenjene v vojašnice. Mesto je popolnoma obkroženo s topovi, in z bodečo žico. Nacisti samo čakajo, da ga Hitler priključi nemškemu rajhu, nakar ga bodo branili proti Poljakom.

Cankarjev glasnik

Ravnokar je izšla prva in druga številka — tretji letnik Cankarjevega glasnika — za mesec avgust in september. Da se je izšlo dve številki v eni je kriva bolezen, katera je zelo mučila urednika Etbina Kristana. Kot sam poroča, se mu zdravje dovolj povišalo in bo Cankarjev glasnik zopet redno izhajal, kot v preteklosti. Da pa ne bodo naročniki prikrajšani na berilu, smo že to številko povečali in dodatno bomo storili ob priliki.

Upamo, da boste naročniki Cankarjevega glasnika ta nezaključeni vzrok upoštevali in ostali lojalni Cankarjevemu glasniku.

Za Cankarjev glasnik — L. Zorko, upravnik.

Mr. Kollander

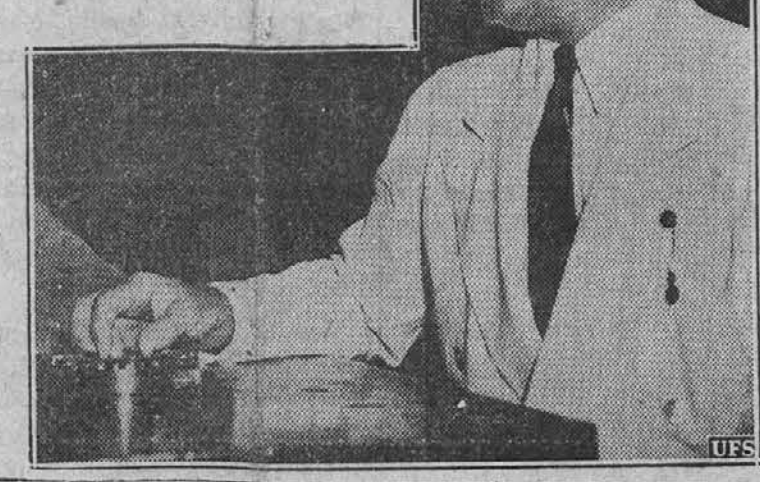
Danes zjutraj se je zglasil v našem uredništvu Mr. A. Kollander, lastnik znane potniške pisarne v Slovenskem narodnem domu. Pripeljal se je s parnikom "Normandie". Mr. Kollander ve povedati mnogo zanimivosti iz današnje nerazvorne in razburjene Evrope, o katerih bi bilo želeli, da jih objavi v časopisu. — Dobrodošel med nami!

Dete se je zadušilo!

Charles M. Siml, pet in pol mesecev stari sinček-dvojček zakoncev Siml na 5208 Stables Ave., se je ponoči v postelji zadušil. Dete se je v spanju obrnilo na obraz ter se zadušilo.

DR. JOHN HARVEY SHERMAN

Dr. John Harvey Sherman, predsednik univerze v Tampu, ki je izjavil pred Diesovim odborom, da je hotel nemški konzul v New Orleansu vplivati na šolo z darom knjig.



SOVJETSKI SUPREMNI KONCIL JE ODLOŽIL ODOBRITEV POGODBE

Ali so sovjeti izpodnesli noge diktatorju? — Kakšna je njihova igra? — To so ugibanja, s katerimi se peča ves svet.

MOSKVA, 29. avgusta. — Sovjetski supremni koncil je danes sklenil, da se zaradi "kako" v Evropi odloži odobritev sovjetsko - nemškega pakta.

LONDON, 29. avgusta. — Odložitev ratifikacije sovjetsko-nemškega pakta se smatra tukaj za grožnjo oziroma za namerano, da nameravajo Rusi preklicati pogodbo, ako Nemčija napade Poljsko.

Rečeno je, da če postane Nemčija v bližnji bodočnosti agresivna, ima supremni sovjet najboljšo priliko, da glasuje proti ratifikaciji. V tem slučaju bi avtomatično in legalno prenehal obstoj nove pogodbe.

WASHINGTON, 29. avgusta. — Nekateri uradniki administracije smatrajo akcijo sovjetskega koncila, ki ni odobril nemško - sovjetske pogodbe, za najznačilnejše dejstvo.

Dočim nove brzojavke iz Moskve naznanjajo, da je bila odobritev "odložena za pozneje v tednu", so vladni uradniki mnenja, da je bila najbrže "odložena za zmerom." Ker Sovjetska Rusija ni odobrila pakta zdaj, ko je Nemčija na vrhuncu svoje krize, utegne pomeniti, da se bo vojno odložilo ali pa je sploh ne bo.

"Zdrava pamet"

BERLIN. — V nemških vladnih krogih vlada upanje, da bo končno le prevladala zdrava pamet, da se bo dosegel mir. Z "zdravo pametjo" imajo nacisti v mislih, da se jim bo dalo, kar zahtevajo, z "mirom" pa imajo v mislih nemški mir.

Protest Slovaški

Poljska vlada je izročila slovaškemu poslaniku oster protest zaradi navzočnosti nemških čet v Slovaški. Istočasno je vpo-klicala pod orožje nadaljne rezerviste, tako da šteje poljska armada danes blizu dva milijona mož.

Pozdravi

Najlepše pozdrave z newyorške svetovne razstave pošiljajo vsem prijateljem in znanec Mr. in Mrs. John Ljubi in Mr. in Mrs. John Foje z Bliss Ave.

Seja

V četrtek zvečer ob 7:30 uri se vrši seja Labor Non-Partisan lige v Slov. del. domu na Waterloo Rd. Seja je važna ter se vabi vse člane, da so gotovo navzoči.

Oblasti so preiskale nemški parnik "Bremen"

Predsednik Roosevelt odredil preiskavo vseh parnikov, ki utegnejo v vojni napadati trgovske ladje.

WASHINGTON, 29. avgusta. — Predsednik Roosevelt je danes naznanil, da bodo oblasti Zedinjenih držav preiskale vse inozemske ladje, o katerih se bo sumilo, da bi postale v slučaju vojne oborožene piratke, ki bi napadale druge ladje na visokem morju.

NEW YORK, 29. avgusta. — Carinski uradniki Zedinjenih držav so danes preiskali vsak kotiček nemškega parnika "Bremen", s čemer se je zelo zakasnila njegova odplovba. Kapitan Wilhelm Drechsel, mornariški superintendent Severonemškega Lloydja, je dejal, da je bila preiskava parnika "nesramna stvar." "To je bilo zelo neprijetno dejanje," je rekel Drechsel "in ni čudno, če se ljudje v Evropi čudijo gotovim akcijam ameriške vlade."

Cankarjeva seja

Bliža se nam igralska sezona 1939-40. Zato sklicuje odbor dram. društva "Ivan Cankar" prvo sejo v sredo večer, 30. avgusta, ob osmi uri zvečer, v navadnih prostorih.

Za rešiti imamo več važnih zadev, med katerimi je prošnja Prosvetnega kluba S. N. Doma, da bi "Cankar" priredil igro v korist Narodnega muzeja S. N. Doma, katera naj bi bila podana na nedeljo 1. oktobra, 1939.

Zato je zaželjeno, da bi se poleg članov Cankarja, udeležili te seje tudi odborniki Prosvetnega kluba S. N. Doma, ker uspeh te, za društvo izredne prireditve, zavisi v veliki meri tudi od sodelovanja Prosvetnega kluba samega. — Odbor.

Kje je?

Išče se rojaka Ignaca Fortunaa, doma pri Zatični na Dolenjskem. Pred več leti je živel ne-kje na farmi ter je tudi živel več let v Collinwoodu. Gre radi ne-ke zapuščine po njegovem bratu. Ako kdo ve za njegov naslov ali pa če sam čita, naj se zgasi pri Mr. John Bohincu, 1246 East 173rd St.

MED BERLINOM IN LONDONOM GREDO NOTE SEM IN TJA

Danes se zopet sestane angleški kabinet, ki bo proučeval odgovor nemške vlade.

HITLER NI VEČ DRZEN IN NEUGNAN

LONDON, 29. avgusta. — Lord Chamberlain je danes izjavil pred nižjo zbornico, da je vlada Velike Britanije poslala Hitlerju svoj odgovor, ki je končno veljaven. Odgovor se glasi, da bo Anglija izpolnila vse svoje obveznosti napram Poljski. Mir ali vojna je zdaj odvisna od Hitlerjeve odločitve.

BERLIN, 29. avgusta. — Po celodnevem proučevanju angleške note, ki pomeni končno veljavni odgovor Anglije, je kancelar Hitler izročil nocoj angleškemu poslaniku Hendersonu svoj odgovor, ki ga bo poslanik sporočil v London.

Hitler je govoril 25 minut z angleškim poslanikom, nakar se je slednji vrnil nazaj v poslanstvo. Takoj zatem je Hitler sprejel italijanskega poslanika, s katerim se je razgovarjal 15 minut.

Odredbe Italije

RIM, 29. avgusta. — Italijansko časopisje je pozvalo danes prebivalstvo Rima in drugih mest, naj se umakne na deželo, ker je zmerom manj možnosti za mir.

Istočasno so pričeli tudi v Vatikanu s pripravami, da jih vojna ne zaloti nepripravljenih.

Po vseh ulicah vatikanskega mesta so bile instalirane luči s plavim sojem, ki se ga ne vidi iz zraka. Italijanska vlada je odredila, da po 3. septembru ne bo smel nihče v Italiji voziti privatnega avtomobila. Pričenši z jutrišnjim dnevom, ne bodo smele postreči restavracije ob vsakem obedu z več kot eno vrsto mesa ali rib. Ta odredba velja tudi za prekakano meso.

Zigasanje Roosevelta

Italijansko časopisje je silno pesimistično in pravi, da je situacija čedalje bolj kritična. Časopisje pravi, da je največji sovražnik Italije ameriški predsednik Roosevelt, ki je zastrupil javno mnenje proti totalitarnim državam.

LONDON, 30. avgusta. (sreda). — Za danes zjutraj je bil sklican k posvetovanju angleški kabinet, ki bo proučeval zadnji Hitlerjev odgovor. Po prejemu Hitlerjevega odgovora, ki je prispel v London sinoči, sta se premier Chamberlain in minister zunanjih zadev Halifax posvetovala dolgo v noč, nakar sta sklenila, da skliče ta danes zjutraj sejo kabineta.

Javno mnenje je naveličano neprestanih kriz in Hitlerjevih groženj

Povprečni ljudje pričakujejo najhujšega s stoicnim mirom. — Flegmatični Angleži žele končni obračun z diktatorji. — Vse je bolje kakor pa ta neznosna napetost živcev.

Kakšno je javno mnenje povprečnega človeka v Angliji, Franciji, Poljski, Nemčiji in Italiji, torej tistega človeka, ki bi v slučaju vojne najbolj trpel? Tukaj je nekaj odgovorov na to zadevna vprašanja, ki so jih stavili časnikarji na ulicah Londona, Pariza, Berlina, Varšave in Rima poljubnim povprečnim ljudem.

Angleži so siti nervoznosti

LONDON. — Odgovor nekega bančnega uradnika: "Mi smo se naveličali neprestano kapitulirati pred diktatorji. S Hitlerjem se mora enkrat za vselej obračunati. Menim, da je čas, da mu jih Anglija nameče po grbi."

Kuhinjski šef: "Nacisti nas niso zastrašili. Morda se naši politični vodje Hitlerja boje, toda ljudstvo se ga ne boji in je pripravljeno obračunati z njim."

Hotelski portir: "Napočil je čas, da vlada odloži pero in zgrabi za puško."

Nemčija

BERLIN. — Nemško ljudstvo je prepričano, da bo politični "čarovnik" Hitler našel iz zagate pot brez vojne.

Poljska

VARŠAVA. — "Mi nimamo izbire. Mi moramo braniti svoje domovino." S temi besedami je stari prodajalec časopisov označil mnenje poljskega ljudstva.

nanje z oken ob cesti stoječih hiš.

Francija

Povprečni Francoz je izgubil zadnje upanje. V Franciji vlada splošni pesimizem. Vseprisod je atmosfera vojne, vojne, vojne. Krasne Francozinje izgledajo ponoči na ulicah kot prikazni v pošastni svetlobi luči z modrim sojem.

Italija

Povprečni Italijan upa, da bo Mussolini rešil deželo s svojimi prizadevanji za mir.

Neki brivec: "Čemu naj bi se mi borili za Gdansk ali za poljski koridor? Kaj nam je to oboje mar?" V kavarnah je živahno življenje in prav malo razpravljanja o vojni. Povprečni Italijan ve, da tako govorjenje ni zdravo, ker ima na to patent Mussolini. Italijani vedo, da imajo stene ušesa, zato molče, toda v intimnosti svojih domov je mnogo govorjenja in skrbi zaradi sedanje krize.

Povratak iz domovine

Mrs. Mary Kocjan, se je sinoči povrnila k svojem z obiskom v Jugoslaviji s parnikom S. S. Bremen. Kot poroča, so vsi parniki, ki plujejo v Ameriko, napolnjeni z izletniki. Potovala je pod oskrbo potniške firme Steve F. Pirnat Co. Dobrodošla v našo sredino!

Izredna seja

Nocoj ob 7:30 se vrši izredna seja gospodinskega odseka Slovenskega društvenega doma na Recher Ave. Poziva se vse, da ste gotovo navzoči.

Najnovejša tihotap-ska

Znano je, da židje, ki so prignani iz Nemčiji, ne smejo jemati v izgnanstvo denarja. Tihotapijo ga seveda na vse mogoče načine. Podplati čevljev, dvojno dno kovčegov in podobna skrivališča so se slabo obnesla. In duhoviti in iznajdljivi židji se izmislili nekaj povsem svojvrstnega, da bi spravili svoje denarno premoženje na varno, ne da bi se pri tem izpostavili nevarnosti, da ga lepega dne spravijo v koncentracijsko taborišče.

V "Völkischer Beobachter," službeno glasilo nacionalsocialistov, je dal oglaš, da je pri uglednem gospodu na razpolago tajniška služba za mladega Arijca, veččega francoščine in angleščine. Kandidatje naj pošljejo cenjene ponudbe na upravnico lista, pod številko 18.567. Čim je oglaš izšel, se je iznajdljivi bogataš oskrbel z voznim listom in šel na sprehod po večjih nemških mestih. Iz vsakega mesta je poslal upravi "Völkischer Beobachter" pismo, opremljeno s številko 18.567. V vsako pismo je vložil po nekaj tisoč funtov in frankov. Nato je spakiral svoj potni kovček in pobegnil čez mejo. Iz Zuricha je poslal "ugledni gospod" nemškemu časopisu novo pismo, z opravičili, da je nekaj dni zadržan in s prošnjo, naj mu spravijo ponudbe. To se je seveda zgodilo. Uprava lista spravlja in čuva seveda z največjo natančnostjo pisma za svoje inserente.

Ko je torej bogati žid tako lepo zaupal svoje premoženje upravi časopisa, je naslovil na isto upravo svoje poslednje pismo, še vedno iz Zuricha. V njem se opravičuje, da še ne bo mogel odpotovati in prosi upravo, naj pošlje vse njegove ponudbe v njegov hotel v Švici. Poslovanje časopisa je zelo točno in tako je ubogi izgnanec dobil že v nekaj dneh srečno vso svojo imovino preko meje, v velikih kvantitah. "Völkischer Beobachter," v katerih so bile skrbno zbrane vse "ponudbe" za imenitno tajniško službo...

PONAREJEVALNICA DENARJA V JECI

Enega najbolj nenavadnih primerov ponarejanja denarja je odkrila londonska policija te dni. Z neverjetnimi težavami je nekemu kaznjencu v Parkhurstu uspelo izdelovati v celici bankovce po en funt, ne da bi strahmanjšega pojma. Policija je postala pozorna šele tedaj, ko se je v neki trgovini v bližnjem Newportu pojavil ponarejen bankovec. Osumili so nekega mo-

ža, ki je delal v kaznilnici, a ni bil kaznjenc. Med preiskavo se je sum, da mora biti izdelovalnica bankovcev v kaznilnici, še potrdil, in sicer mora biti v kakšni obljubljeni celici. Preiskovalne oblasti spočetka sicer same sebi niso verjele, sčasoma pa so ugotovile, da so iz kaznilniškega laboratorija izginiale fotografске leče, tenki papirji in drugi pripomočki, ki lahko rabijo pri izdelovanju ponarejenih bankovcev. Vsi dvomi so končno padli, ko so preiskali celico nekega jetnika in so našli v njej cele šope spretno ponarejenih bankovcev, ki jih je policija seveda takoj zaplenila.

BITKA V PODZEMLJU

V neki postaji pariške podzemeljske železnice se je vršila te dni divja bitka med dvema vlomilcema in dvema policistoma. Zločinca sta bila dopolnena vdrila v neko draguljarno, pobila brez vsake besede lastnika s samokresli na tla in nagrabila v naglici vse dragocenosti, ki sta jih mogla doseči. Ko sta draguljarno zapustila, se je lastnik osvestil in planil z glasnimi klici na pomoč za razbojnikoma. Ta sta pobegnili v najbližjo postajo podzemeljske železnice, a že sta jima bila dva policista za petami. Razbojnika sta se hitro zabarikadirala za vhodnimi vrati na peron in začela divje streljati na zasledovalce. Policista sta isto tako uporabila orožje in sta enega izmed zločincev zadela v trebuh. Navzlic temu je obema dušilo, da sta skozi pisarniške prostore pobegnili in ju sedaj zamažuje isčajo.

VAS S SAMIMI ŽENSKAMI

Iz Moskve poročajo, da so v Sibiriji, v ilmskem okrožju odkrili vas, ki šteje skoraj dva tisoč duš, in sicer samih žensk. Pred dva in dvajsetimi leti, ko se je za Rusijo končala svetovna vojna, so ženske sovravno sprejele moške, ki so se vračali s fronte in jih napodile, češ da so se med njihovo odsotnostjo naučile vseh poljskih in drugih del, ki so jih prej vršili moški. Najbojevejša izmed teh vaških amakonk se je proglasila za poglavarko vasi in je ostale ženske prepričala, da bi bila navzočnost moških poljedelskemu in upravnemu napredku vasi samo škodljiva.

PEKLENSKI TELEFON

Na policijski komisariat v Genovi je pritekel neki gospod ves prestrašen. Da je po telefonu večkrat poklical elektrotehnik, ki naj bi mu izvršil majhno popravilo. Vselej pa se je iz telefona oglasilo: "Pustite me v miru in vrag naj vas vzame — jaz sem mrtev!" — Policija je zadevo preiskala in dognala, da je

elektrotehnik odpotoval. S pomočjo neke globokumne vdelave v telefon je vselej, kadar ga je kdo poklical, zadonel z gramofonske plošče tisti prijazni odgovor. Ko ga je policija zaslišala, je dejal, da mu je le to žal, da ni mogel videti obrazov tistih, ki so ga bili klicali.

Zahvala

V globoki hvaležnosti se želimo zahvaliti vsem našim otrokom oziroma sorodnikom in prijateljem, ki so nam priredili skupno iznenadenje ali surprise party ob naši 25-letnici zakonskega življenja in sicer dne 5. avgusta v S. N. Domu na St. Clair Ave.

Najprvo se želimo zahvaliti kuharicam za njih veliki trud in požrtvovalnost, ki so se potrudile, da so napravile tako okusna jedila in sicer Mrs. Mary Kobal, Mrs. Mary Bolha in Mrs. Josephine Cigoj.

Najlepša hvala vsem, ki so stregli za baro, dekletom, ki so tako pridno nosile na mize in vsem, ki so pripomogli in prispevali za naše slavlje in sicer: Mr. in Mrs. M. Konchan, Mr. in Mrs. G. Hunter, Mr. in Mrs. F. Zeleznik, Mr. in Mrs. J. Jesenovic, Jr., Mr. in Mrs. J. Hochevar, Mr. in Mrs. J. Slabe, Mr. in Mrs. P. Oblak, Misses Mary in Molly Potocher, Mr. in Mrs. J. Stibil, Mr. Tony Potocher, Jr., Mrs. Jesenovic in hči, Mr. in Mrs. G. Petro, Mr. in Mrs. J. Lozar, Marian Marhulick, Mr. in Mrs. J. Unik, Steve Lang, Mr. in Mrs. R. Cermelj, Mr. in Mrs. Kovach, Mr. in Mrs. E. Cermelj, Mr. in Mrs. Garysek, Mr. Frank Stibilj, Mrs. J. Slokar, Mr. in Mrs. F. Stibil, Jr., Mr. in Mrs. L. Pecenko, Mr. Just Cermelj, Mr. in Mrs. S. Kerševan, Mr. in Mrs. F. Krečec, Mr. in Mrs. R. Cebon, Mr. in Mrs. C. Strekelj, Bertha's Cafe, Mr. in Mrs. L. Valič, Mr. in Mrs. Hribar, Mr. Anton Ličan, Mr.

in Mrs. Traven, Mr. in Mrs. Mohoric, Mr. in Mrs. Stojin, Mr. in Mrs. J. Novine, Mr. in Mrs. Caltrona, Mr. in Mrs. Stepic, Mr. in Mrs. F. Volk, Mr. in Mrs. J. Kukla, Mr. J. Hocevar in hči, Mr. in Mrs. J. Kukla, Jr., Mr. in Mrs. John Peterka, Mr. in Mrs. F. Hunter, Mr. in Mrs. K. Kearns, Mrs. Korencan, Mr. in Mrs. J. Janko, Mr. in Mrs. F. Makarovic, Mr. in Mrs. R. Donahue, Mr. Joe Batina, Mr. in Mrs. J. Vadal in Škerl, Mr. in Mrs. A. Krecic, Mr. in Mrs. J. Vesel, Mr. in Mrs. Shina, Mr. in Mrs. M. Cermelj, Mr. in Mrs. J. Cermelj, Mr. in Mrs. S. Batic, Mr. in Mrs. J. Cernigoj, Mr. in Mrs. F. Vidmar, Mr. in Mrs. H. Batic, Mr. in Mrs. A. Likar, Mr. in Mrs. V. Blasko, Mrs. L. Reja, Mr. in Mrs. L. Bolko, Mr. in Mrs. A. Bolka, Mr. in Mrs. N. Lozar, Mr. in Mrs. L. Cigoj, Mr. in Mrs. A. Lokar, Mr. in Mrs. K. Stokel, Mr. in Mrs. L. Cebon, Mr. in Mrs. F. Cigoj, Mr. in Mrs. L. Vidmar, Mr. in Mrs. F. Gregoric, Mr. in Mrs. J. Strancar, Mr. in Mrs. L. Koljak, Miss Zora Lisjak, Mr. in Mrs. V. Godina, Mr. in Mrs. S. Cernigoj, Mr. in Mrs. F. Ferlin, Mr. in Mrs. F. Kalin, Mr. in Mrs. L. Troha, Mr. in Mrs. J. Jerkic, Mr. in Mrs. J. Krecic, Mr. in Mrs. R. Bratina, Miss A. Pirnat, Mr. in Mrs. K. Marc, Mr. in Mrs. A. Pušnar, Mr. in Mrs. V. Zgonik, Mr. in Mrs. S. Lokar, Mr. in Mrs. M. Kobal, Mr. in Mrs. J. Kaluža, Mr. Vic Pozar, Mr. in Mrs. J. Melé, Mr. in Mrs. F. Kravos, Mrs. A. Kancic, Mr. in Mrs. F. Suban, Mr. in Mrs. L. Petrovec, Mr. in Mrs. R. Lokar, Mr. in Mrs. F. Oblak, Mr. in Mrs. L. Batic.

Se enkrat se prav lepo zahvalimo vsem skupaj za iskrene čestitke in za krasen dar, ki nam bo ostal za vedno v spominu. Ob priliki smo pripravljeni vam povrniti. Ako se nam je

vrnila kaka pomota, da smo katero ime izpustili, naj nam prizadeti oprostijo.

Torej lepa hvala vsem skupaj!

Mr. in Mrs. Joe Zorn,
4388 Bradley Rd.
Mr. in Mrs. Peter Ličan,
3577 E. 46th St.



ZAMENJATE ZAMASKE ZA EAGLE ZNAMKE.

Beware Kidney Germs if Tired, Nervous, Aching

Are you Run Down, Nervous, suffer Aching or Swollen Joints? Do you Get Up Nights, or suffer from Burning Passages, Frequent Headaches, Leg Pains, Backache, Dizziness, Puffy Eyelids, Loss of Appetite and Energy? If so, the true cause often may be germs developed in the body during colds, or by bad teeth or tonsils that need removing. These germs may attack the delicate membranes of your Kidneys or Bladder and often cause much trouble. Ordinary medicines can't help much because they don't fight the germs. The doctor's formula Cystex, now stocked by all druggists, starts fighting Kidney germs in 3 hours and must prove entirely satisfactory in 1 week and be exactly the medicine you need or money back is guaranteed. Telephone your druggist for Cystex (818-123) today. The guarantee protects you. Copyright 1937 The Igax Co.

SPOMIN NA STARO DOMOVINO

"NAŠI KRAJI"

ZBIRKA 87 SLIK iz vseh krajev Slovenije. V finem bakrotisku na dobrem papirju, v velikosti 5x7½ inčev

Ta krasna zbirka, vas stane samo \$1

SPADA V VSAKI SLOVENSKI DOM

Največja zaloga slovenskih knjig v Ameriki!

V knjigarni "Glas Naroda" lahko dobite vsakovrstne slovenske knjige naših priznanih pisateljev: Cankarja, Tavčarja, Jurčiča, Preglja, Kmetova, Milčinskega, itd. V zalogi imamo prevode del svetovnoznanih mojstrov: Gospodarske, gospodinske in poučne knjige, igre, pesmi, zemljevide.

Ljubitelji lepe knjige naj pišejo po cenik knjig, ki jih imamo v zalogi.

GLAS NARODA (Dep. K) 216 W. 18th Street, New York

SEZNANITE JAVNOST Z VAŠO TRGOVINO POTOM...

'Enakopravnosti'

Knjige:-

Da preženemo dolgečas se največkrat zatečemo k čitanju knjig. Naslednje knjige imamo še v zalogi:

LUCIFER — TARZAN, SIN OPICE — TARZAN IN SVET

Te knjige razprodajamo dokler so v zalogi, po 10c vsako. Pošljamo tudi po pošti. Za poštnino je pridejati 10c za vsako knjigo. Pošljete lahko znamke za naročilo.

Poslužite se te izredne prilike in pišite po knjige dokler se še v zalogi.

ENAKOPRAVNOST

6231 St. Clair Avenue.—Cleveland, Ohio

"MY CARLTON STAINLESS STEEL WARE IS THE BRIGHTEST, SPOT IN MY KITCHEN...AND IT STAYS BRIGHT"

Get acquainted with this new wonder metal that cooks better, permanently retains its gleaming lustre, won't stain, rust or darken, cleans easier, lasts longer and safeguards health. Try it in your own kitchen—it's the best demonstration you can make of the economy and value of this beautiful cooking ware.

SEE IT TODAY AT

SUPERIOR HOME SUPPLY

6401-03 SUPERIOR AVENUE.

Ravnokar je izšla...

velepomembna knjiga

"THE SLOVENES: A SOCIAL HISTORY"

spisal Dragotin Lončar

prestavil v angleščino Anthony J. Klančar

Ta knjiga bi morala biti v vsaki hiši kjer je tu rojena mladina, da se mladina seznani z zgodovino slovencev.

Knjiga je vezana stane \$1

Dobi se v uradu Enakopravnosti,

6231 St. Clair Avenue

NOVICA...

ki jo izvešče bo gotovo zanimala tudi druge. Sporocite jo nam pismeno ali pa pokličite Henderson 5311 — Henderson 5312.

Lahko jo sporočite našim zastopnikom ---

JOHN RENKO
955 East 76th Street

JOHN STEBLAJ
1145 East 169 Street
KEnmore 4680W

JOHN PETERKA
1121 East 68 Street
ENdicott 0653



Ciste, revile, zdrave KRAŠNE OČI so čudovita last. Murine očisti in lajša ter je osvežuje in neškodljiv. Knjigo Eye Care all Eye Beauty pošljemo brezplačno na zahtevo.

Murine Co., Dpt. H.S., 9 E. Ohio St., Chicago

AMERICA'S LEADER AT 4 for 10¢

PROBAK BLADES

VERIDICUS

2

VERA IN LJUBEZEN GOSPODA SVETLINA

Roman po ustnih, pisanih in tiskanih virih

Izpod postelje se je zasvetilo kolo dvoje peklensko žarečih oči, bolnik je pretresujoče kriknil, se zgrudil na posteljo in nato — je pobegnil tudi kaplan Torkar in bežal, bežal . . .

"Pred hudičem si zbežal in na Boga si popolnoma pozabil?" je vprašal Svetlin mirno. "Kje pa si pustil Najsvetejše?"

"Vse stoji še na mizi tik ugasle sveče . . . Jaz . . . nisem mogel več ostati . . . Bilo je preveč grozno!"

"Kjer je Bog, tam vendar ne more biti tudi hudič!" se je jezil Svetlin. "Ali ne veruješ, da je v hostiji pravi, resnični, živ Bog?"

"Seveda verujem . . . ampak verujem tudi, kar sem videl in slišal!" je odgovoril Torkar in ga pogledal ogorčeno.

"Bog sam hoče biti priča, kako jemlje hudič v pekel tega brezverca in sovražnika sv. cerkve," je dejal župnik. "Zdaj naj vidijo ljudje, kakšna kazen zadene liberalca in socialista. Bog je z nami! Z božjo voljo odnaša hudič grešnika pri živem telesu v večni ogenj."

"Oprostite, gospod župnik, Bog sam je dejal: Jaz nočem smrti grešnikov!" je ugovarjal Svetlin.

"Akó se izpreobrne!" je za-režal župnik. "Gruden pa se ni izpreobrnil. Hujskal je proti meni, smešil moje pridige, pisaril v brezverske liste, in njegova krivda je v prvi vrsti, da nisem bil jaz izvoljen za poslanca nego liberalca! Zato ni prav nič čudno, da je zdaj Bog prepustil Grudna — ljudem v svarilni vzgled — živemu peklensku. — Čudna so božja pota . . ."

"Gospod župnik, vaš Bog je torej maščevalen strankar? Vaš

Bog je politik?" se je čudil Svetlin. "Ne, ne! Moj Bog je neskončno usmiljen in dober, moj Bog ne pozna ne liberalcev, ne klerikalcev, ne socialistov, ne komunistov. Moj Bog je večna plemenitost, živa dobrota, ki ljubi kakor oče vse svoje otroke enako . . . Gruden je bolan — halucinacije ima — grozne fantazije — blodne sanje. Zdravnik mu je treba . . . jaz pa vam takoj dokazem, da ni hudiča pri njem."

In ne da bi se pokrižal, je Svetlin pograbil svoj klobuk in stekel iz župnišča.

"Kam greste, nesrečnik?" je klical župnik za njim. "Stojte! Stojte, Svetlin!"

"Tudi on je brezverec!" je dejal Torkar, njegove sive oči pa so plapolale kakor blaznežu.

"Nečuvno! Nesramno!" je tožila Malka in letala po sobi. Župnik pa je planil k oknu, ga odprl in klical za Svetlinom na temno cesto:

"Ukazujem vam, da se vrnete! Prepovedujem vam, pečati se s hudičem! — Opozorjam vas, da morate imeti škofsko posebno pooblastilo, da smete nastopiti proti hudiču! Naznamim vas knezoškofijskemu konsistoriju, ako se predznete brez dovoljenja krotiti hudiča . . ."

In še je vpil župnik v temo, a Svetlin ga ni poslušal in se ni vrnil.

II.

Kako je Svetlin pregnal hudiča. Na vasi je ležala temna noč, da ni videl kaplan Svetlin niti pedi pred seboj.

Nebo je bilo oblačno; mrzel veter je pihal in majal košate vrhove dreves, po vseh hišah so spali ljudje in le v daljavi je

zavijal pes jezno in tužno.

Svetlin se je spotikal nad belim kamenjem po cesti, včasih je zaškrtalo v vejevju, preko poti je švignila črna žival ali je prhnila po zraku nad njim skrivnostna ptica.

Toda kaplana ni bilo strah. Vedel je, da škrtajo veje, ker jih maje piš in drgne vejo ob vejo, da je črna žival zaljubljen maček in da je pošastna ptica le koristni čuk ali sova, ki lovi ta miši.

V duhove, ki bi se sprehajali ponoči po svetu, ni verjel; ob vsaki nočni uri je že hodil po samotah, celo ob pokopališču. A nikdar ni videl, niti ni slišal nikoli ne duhov, ne mrličev, ne okostnjakov, ki bi se vlačili okoli in strašili.

Vedel je, da so vse take prikazni le izmišljotine strahopetnih tepcev ali slabe vesti, stori-je, ki se jih je polastila ljudska fantazija in jih zavila v bolj ali manj pesniško odejo.

Verjel pa ni niti v hudiča, niti v pekel, nego je v sreči pomi- loval one svoje stanovske tova- riše, ki so strašili in begali s hudičem in peklom neomikane vernike ter nekateri med njimi celo same sebe.

Tako je stopal Svetlin urno in pogumno proti koncu Zale- sja. Tam je bolni Gruden imel svojo hišo, čedna gospodarska poslopja in velik sadni vrt.

Že od daleč je zagledal temne gruče ljudi, ki so šepetaje stali v primerni oddaljenosti pred hišo.

Nekaj žensk je klečalo blizu hišnega praga in glasno moli- lo rožni venec. Te so bile najbolj srčne. V hišo pa si ni upal nihče več, saj se je v nji boril ne- srečnej Gruden s samim peklens- škomo.

"Dober večer!" je pozdravil kaplan. Ali vas ni sram, da ne pomagate bolniku? Čemu tukaj postajate in prodajate zijala? — Mar ste vi res moške, ki no- sijo hlače?"

Svetlin je stopil na prag, nihče si ni upal ž njim, a že so se obesile nanj ženske in ga roti- le:

"Nikar, gospod! Hudi duh jemlje Grudna! Bežite! Tudi

gospod Torkar in mežnar sta pobegnili."

"Kje je bolnik?" — A že je slišal na levi strani veže glas, ki je bil tako grozen, da bi bil tudi Svetlin pobegnil, ako bi njegova nejevera v hudiča ne bila prav tako trdna, kakor ve- ra v Boga. Slišal je, kako se bo- ri Gruden resnično na vse kriplje s hudičem, ki ne odneha.

"Jej, pusti me! Ničesar hu- dega nisem storil! Jezus, usmi- li se me! Marija, pomagaj! Sveci Jožef in vsi svetniki, stojte mi na strani. Ne, ne — nočem — ne grem — ne grem!" je vpil z jokajočimi vzdihljaji Gruden.

Svetlinu je postajalo tesno pri srcu, a prižgal je vžgalico in posvetil predse. Prizor, ki se mu je nudil, je bil v resnici stra- šen: Gruden je bled kakor rju- ha, s spačnim obrazom, z raz- mršenimi lasmi, ves potan, z očmi, ki so mu stopile izpod čela in bile polne nepopisne gro- ze, v raztrgani srajci stal na postelji, se pritiskal s hrbtom k steni in mahal z obema roka- ma, kakor bi se siloma otepal nekoga, ki ga hoče potegniti na tla.

A že je ugasnila vžgalica, in Gruden je zakričal še huje. Svetlin je vžgal novo vžgalico in iskal svečo na mizi. Ugledal je svečnik s svečo, tik nje razpe- lo, pred njim ciborij . . . Hotel je prižgati luč.

Toda samo zaevrčalo je in vžgalica je ugasnila.

Vnovič in vnovič je poskušal kaplan Svetlin prižgati, a vse- lej je nevidna sila upihnila luč.

Gruden pa je stokal na po- stelji, kakor bi čutil v lastnem mesu peklensko kremplje.

Tesno je postajalo kaplanu, in naenkrat je zaslišal še nov glas, da je zadržetal in mu je hipoma postalo vroče. Izpod po- stelje je zagrčalo, zacmevkalo in silnilo.

V prste je kaplana speklo, sem s praga so ljudje zaevili in zakričali v novi grozi, Gru- den pa je kakor blaznik tolkel s pestmi po zidu.

Svetlin se je premagal z zad- njimi močmi, a z neko obupno trmo si je dejal:

"Ako je res hudič tu, naj

vzame še mene: ne odneham pa ne!" — In instinktivno se je prekrizal, nervozno segel v žep, kjer je nosil srebrni križec — in začutil v njem khratu ploščna- to reč, na katero se doslej ni spomnil.

Bila je električna svetiljka, s katero si je svetil ponoči po stopnicah.

"Zdaj upihni luč, ako imaš dovolj sape!" si je mislil kaplan in pritisnil na gumb električne baterije.

Po kamri se je razsvetilo. Ka- plan je obrnil svetiljko pod po- steljo; tam je ležal na kupu ode- je, na rob rjuhe pa se je s krempelj obesil ter togotno pi- hal in grčal — velik črn ma- ček.

To je bil torej živi hudič. Svetlin ga je brenil, da se je maček bolešno zadržal, odletel po zraku v sosedno sobo, padel ondi zviška na hrbet, se blisko- vito postavil na noge in skoko- ma zbežal skozi na stečaj odpr- ta vrata.

Tedaj se je dvignil zunaj pred hišo nov vik in krik. Ljudje so se razbegnili kakor jata kokoši, kadar pada izpod neba mednje strašni kragulj: videli so žive- ga hudiča v mačji podobi, ko je drl iz hiše.

"Jojmene, gospod so hudiča panali!" je kričala stara žen- ska in drgetala kakor šiba ob vodi. Trideset oči je švignilo za črnim peklenskom, ki pa se je udrl v zemljo, da se je pokadi- lo in zasmrdelo po žveplu in gnoju. In vse ženske so sklepale roke:

"Hudiča so panali gospod ka- plan! Čudež! Gospod kaplan so svetnik! Molimo!"

Res so začele nekatere ženske znova glasno moliti, moški pa so izjavili pogumno:

"Zdaj pa že gremo lahko v hi- šo . . . Nič bati se! Ajmo!"

Gnala jih je radovednost, ki je urno ustavila tudi žensko mo- litev. Vse je drlo v sobo in drh- teč strmelo v kamro.

Svetlin je bil medtem že po- miril bolnika. Gruden je bil z lastnimi očmi videl, kako je ka- plan sunil "hudiča" in ga zapo- dil iz hiše. Legel je. Kaplan ga je odel, mu z rjuho obrisal de-

bele kaplje potu, potem pa uka- zal:

"Prinesite prav mrzle vode! Polagajte mu na čelo in prsi mrzle obkladke . . . Gruden je težko bolan . . . Jutri na vse zgodaj naj se pelje kdo v mesto po zdravnika. Morda ga še reši. Menda ima vročinsko bolezen ali tifus. Zato se mu tudi tako blede."

"Bog vam poplačaj, gospod! Rešili ste njegovo dušo . . . A kaj, če se hudi duh zopet vr- ne?" je vprašala Grudnovka vsa blede in prepada.

"Maček se ne vrne več," je dejal kaplan. "Mislim, da ima za vedno dovolj, ker sem ga bre- nil z vso silo. Ako ne pogine, ga v hišo gotovo ne bo več. Vas

Čemu kupujete led, ko lahko kupite dobro ohranjeno, rablje- no električno ledenico. Za več pojasnila vprašajte na 819 East 185th Street.

A. Malnar
CEMENT WORK
ENDICOTT 4371

1001 E. 74th St.

Kampanja za "Cankarjev glasnik"
sedaj v teku . . .

CANKARJEV GLASNIK

mesečnik za leposlovje in pouk
ima sedaj kampanjo za nove naročnike!

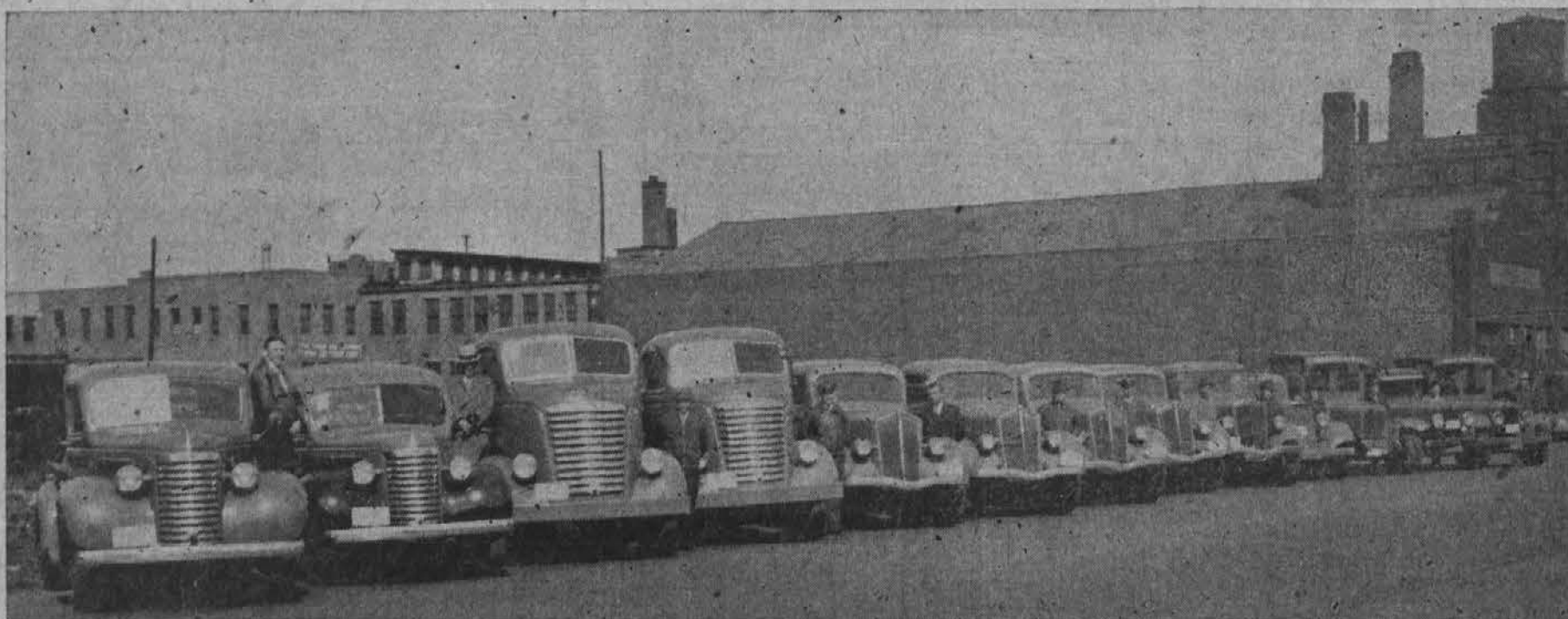
AKO ŠE NISTE NAROČNIK TE VAŽNE
REVIE POSTANITE ŠE DANES!

NAROČNINA JE:
za celo leto \$3 — za pol leta \$1.50 — za
4 mesece \$1

Kdor tekom kampanje pošlje en dolar direktno
na urad Cankarjevega glasnika mu bo naročnina
kreditirana za pet mesecev.

CANKARJEV GLASNIK

6411 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio



Kadar imate svatbo, krstijo, piknike ali najsibo že kakoršno veselico ali prireditve, se Vam toplo priporočamo s našim vsakovrstnimi mehki pijačami, ker Vam jamčimo, da boste dobili najboljše in najčistejše kar je sploh mogoče dobiti.

Imamo tudi več vrst pive, Ale in Half & Half. Uljudno vas prosimo, da pokličite HENDERSON 4629, in bomo pripeljali najsibo na dom, v dvorano, na pikniški prostor, ali kamor želite.

DOUBLE EAGLE BOTTLING CO.

6511-6519 St. Clair Avenue

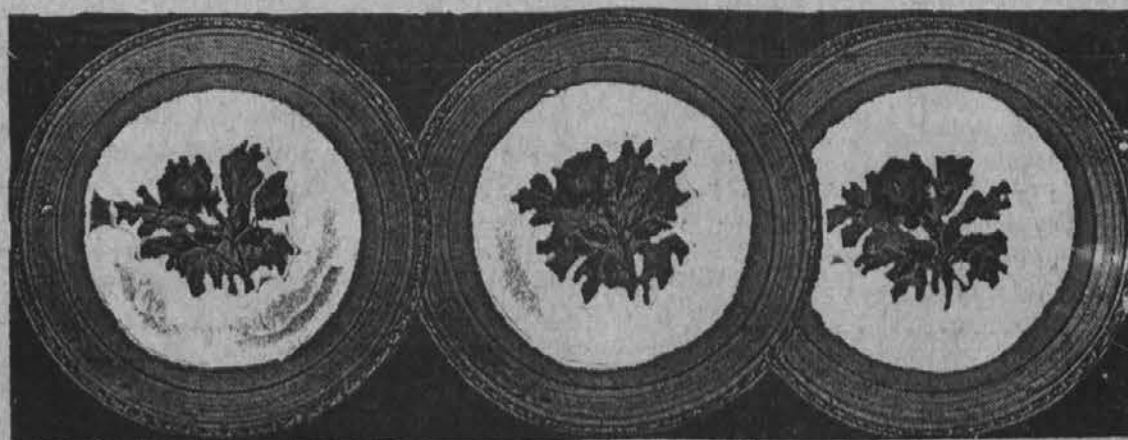
(3) TA KUPON

z ostalimi za tekoči teden, s 49 centi, opravičijo osebo do te skupini kot na sliki. Zamenjate lahko te kupone v našem uradu. Nobenih naročil ne sprejemamo po pošti.

IME

Naslov

Mesto



Millions prefer it to
mayonnaise
costs less!



● Miracle Whip is different—delicious! The time-honored ingredients of mayonnaise and old-fashioned boiled dressing are combined in a new, skillful way. Given the long, thorough beating that French chefs recommend for ideal flavor and smoothness—the Miracle Whip beater that's extra size with Kraft.

THE AWFUL PRICE YOU PAY FOR BEING
NERVOUS

Check Below And See If You Have
Any Of The Signs

Quivering nerves can make you old and haggard looking, cranky and hard to live with—can keep you awake nights and rob you of good health, good times and jobs. Don't let yourself "go" like that. Start taking a good, reliable tonic—one made especially for women. And could you ask for anything whose benefits have been better proved than world-famous Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound? Let the wholesome herbs and roots of Pinkham's Compound help Nature calm your shivering nerves, tone up your system, and help lessen distress from female functional disorders. Make a note NOW to get a bottle of this time-proven Pinkham's Compound TODAY.

